

Il Giornale di Redde

L'Associazione Redde Vive presenta la X edizione della Festa di Redde

Anno 2019 - Numero 10

www.festadiredde.ch



Festa di Redde

bosco di Vaglio
San Clemente

10^a

Edizione
2004-2019

Sabato 7 settembre e sabato 14 settembre
dalle 10.00 alle 21.00

intrattenimenti - musica - cucina



2019



www.festadiredde.ch

Comitato
Associazione Redde Vive
 Carlo Streit - Presidente
(Responsabile marketing e sito internet)
 Fabiano Valnegri - Vice-Presidente
(Responsabile animazioni)
 Giacomo Cattaneo - Cassiere
 Francesco Tanzi - Segretario
 Claudio Pacchiani - Membro
(Responsabile materiale)
 Daniele Pacchiani - Membro
(Responsabile costruzioni)
 Moreno Pacchiani - Membro
(Responsabile buvettes)
 Lucio Poretti - Membro
(Responsabile ristorazione)
 Sandro Quattrini - Membro
(Responsabile attività culturali)

Contatti
 Associazione Redde Vive
 c/o Francesco Tanzi
 via Gola di Lago 45
 CH-6950 Tesserete
 info@festadiredde.ch
 www.festadiredde.ch
 www.reddevive.ch

Stampa
 FONTANA PRINT SA
 Via Giovanni Maraini 23
 CH - 6963 Pregassona
 infofontana.ch
 www.fontana.ch

Progetto grafico
 Alessandra Doratiotto Degiorgi
 ad.design.ti@gmail.com

Informazioni

Orario ufficiale della festa 10:00-21:00

Moneta di Redde

Cambio moneta alla porta entrata nord del paese **10:00-21:00**.
 La vendita termina alle **20:30**
 Prevendita presso Cantine Ronco (Vaglio) e Irish Club Alpino (Tesserete)

Trasporto organizzato per anziani e disabili

Da Tesserete (posteggio Arena sportiva): a partire dalle **10:15**
 Da Redde: a partire dalle **16:00**

Buvettes

Locanda delle Betulle **10:00-21:00** / Taverna degli Arcieri **10:00-19:00**
 Locanda degli Spiriti (Whisky Bar) **10:00-19:00**
 Ritiro Bicchieri "Ecoredde" **10:00-21:15**

Cucina principale

Pranzo **12:00-15:00** / Cena **18:30-20:00**
 Filetto di Manzo, Maialino allo spiedo (solo pranzo), Luganighetta, Costine, Robiola, Filetto di lucio-perca del Lago di Lugano, Contorno, Pizzoccheri (solo pranzo)

Cucina e assaggi

12:00-20:00 Spiedini, Zuppe, Salamini, Formaggio dell'Alpe, Formac al fööc

Buoni pasto

Pranzo **10:00-15:00** / Cena **17:30-20:00**

EcoRedde

Cambio/consegna bicchieri e restituzione caparra **10:00-21:15**

Lo svolgimento della manifestazione è subordinato alle condizioni meteorologiche, trovate maggiori informazioni il giorno prima dell'evento sul nostro sito internet e sulla pagina Facebook ufficiale

Gradita la partecipazione in costume medievale

Ringraziamenti: Gruppo amici di Camignolo, Gruppo Lavatoio, Associazione Glenfleadh Tesserete, RSI, ACVC, Andrea Marzaro e tutti i collaboratori e sostenitori.



MERCOLEDÌ **11 SETTEMBRE**
Giardinetti di Tesserete

Festeggiamenti 10^a edizione

ore 15:00

La leggenda di Redde e altre storie

Teatro per bambini con Piera Gianotti e Alice Noris, produzione Materiale Elastico

ore 16:00

Merenda offerta a tutti i bambini

ore 16:30

**Storie raccontate da Erina Forni
e Mariadele Patriarca**

ore 17:00

Aneddoti e curiosità sul Medioevo

A cura di Simone Molino della Compagnia del Corvo Grigio

ore 19:00

**Concerto del Coro Santo Stefano -
Vos dra Capriasca**

ore 20:30

Concerto con Rota Temporis

Buvette e Rosticceria mobile in funzione.

In caso di cattivo tempo la giornata si svolgerà all'oratorio di Tesserete

10^a
Edizione
2004-2019



La festa di Redde è una manifestazione a carattere medievale che si svolge nel mese di settembre nei boschi tra Vaglio e Lugaggia, tra la torre di Redde e la chiesa di San Clemente. Tutte le strutture della festa, come buvette, palco e recinti sono costruite in legno o materiali già esistenti durante il periodo medievale. La moneta usata durante la manifestazione è il Redde in pezzi da 0,5, 1, 2, 5 e 10 con il suo cambio ufficiale. Perfino il menu della manifestazione rispecchia le abitudini di un tempo: carne alla griglia, spiedini, la zuppa di Redde, ecc. Un animato mercatino, suggestive esposizioni e alcuni recinti con animali di fattoria completano la logistica della festa. Già dalla prima edizione, svoltasi l'11 settembre 2004, la festa offre dei momenti di vero entusiasmo come i combattimenti con spade, il tiro con l'arco o l'ascia e i ritmi di gruppi musicali a tema.



Festa di Redde - Bosco di Vaglio

Sabato 7 settembre

Musica con

Arkana Pipe Band - Gruppo Ticinese Corno delle Alpi - Ratatagnöl - Siegel Senones - Arpeincoro

Attività

Ludobus Macramè (Giochi di abilità) - Teatro dei Burattini di Como (Spettacolo/Atelier) - Giochi medievali

Storie raccontate nel bosco

Andrea Jacot Descombes (Raccontastorie/Teatro di narrazione) - Mariadele Patriarca

Intrattenimenti

Compagnia del Corvo Grigio (Accampamento/Combattimenti) - Quod Principi Placet (Accampamento/Rievocazione)
Compagnia del Corvo di Selene (Accampamento/Tiro con l'arco) - Sunnan Vindr (Accampamento/Tiro con l'ascia)
Gruppo Folclorico Val Cavargna (Accampamento/Rievocazione)

Oratore

Pier Paolo Pederzini il RiMattore

Mercatino locale Cucina e taverne fornitissime



Siegel senones



Gruppo folclorico Val Cavargna



Teatro dei Burattini di Como



La compagnia del Corvo Grigio



Arkana Pipe Band



Andrea Jacot Descombes



Ratatagnöl



Ludobus Macramè



Gruppo Ticinese Corno delle Alpi



Arpeincoro



Folet d'la Marga

Festa di Redde - Bosco di Vaglio

Sabato 14 settembre

Musica con

Arkana Pipe Band - Futhark, Medieval War Music - Stelle Arpine

Attività

Ludobus Macramè (Giochi di abilità) - Teatro dei Burattini di Como (Spettacolo/Atelier) - Giochi medievali
Teatro per bambini con Piera Gianotti e Alice Noris (Spettacolo)

Storie raccontate nel bosco

Andrea Jacot Descombes (Raccontastorie/Teatro di narrazione)

Intrattenimenti

Ordine della Fenice Templari di St. Egidio (Accampamento/Combattimento) - Compagnia del Corvo Grigio (Accampamento/Combattimenti) - Suedalp (Accampamento/Combattimento) - Quod Principi Placet (Accampamento/Rievocazione) - Signori di Rivalba (Danze e canti medievali) - Compagnia del Corvo di Selene (Accampamento/Tiro con l'arco) - Sunnan Vindr (Accampamento/Tiro con l'ascia) - Folet d'la Marga (Musici/Burattini/Giocolieri/Cantastorie)

Oratore

Pier Paolo Pederzini il RiMattore

Mercatino locale Cucina e taverne fornitissime



Pier Paolo Pederzini



Signori di Rivalba



Stelle Arpine di Eleonora Ligabò



Ordine della Fenice Templari di S. Egidio



Quod Principi Placet



Compagnia del Corvo di Selene



Futhark



Sunnan Vindr

Suedalp

Serate a Tesserete

MARTEDÌ **10 SETTEMBRE**
Palazzo Comunale - 20:15

Conferenza di Pepi Schnyder

“Misteriose incisioni e luoghi di culto precristiani in Capriasca”

GIOVEDÌ **12 SETTEMBRE**
Lavatoio - 20:30

Concerto con il gruppo *Duodecima*

Libera interpretazione di brani medievali e rinascimentali

Il vostro partner di fiducia!

ASSI
SERVIZI ASSICURATIVI

Via alle Motte 4a
6953 Lugogio

Tel. +41 91 967 50 00
info@duessai.ch

Assicurazioni, Finanze
Ricerca, Risparmio di investimenti, più
+41 91 967 14 22

ABILA SA
latterieria e impermeabilizzazioni

via Alla Stampa 17
6965 Cadro Lugano

tel./fax: 091 940 41 42
mobile: 079 924 64 56
e-mail: info@abila-sa.ch

AIANI IGOR
Comano
079 337 44 05

Farmacia Nobile

Via Battaglini 6950 Tesserete
Tel 091 943 22 20, fax 091 943 23 24
farmacianobile@bluewin.ch
www.farmacianobile.ch

**FONDAZIONE
TICINESE PER
IL 2° PILASTRO**

MEMBRO
ethos

FONROC sanitari - riscaldamenti
sagl 6950 Tesserete

Fontana 079 600 33 59
Rocca 078 843 64 39
fonroc@bluewin.ch

RISTORANTE PIZZERIA
ORIGLIO
da Manu

6945 Origlio - Tel. 091 945 48 22 - ristoriglio@bluewin.ch

SGIE SPAZZACAMINO

TEL. 079 240 42 35

STAMPAONI
TESSERETE

Piastrellista
Tesserete
T 091 943 33 04

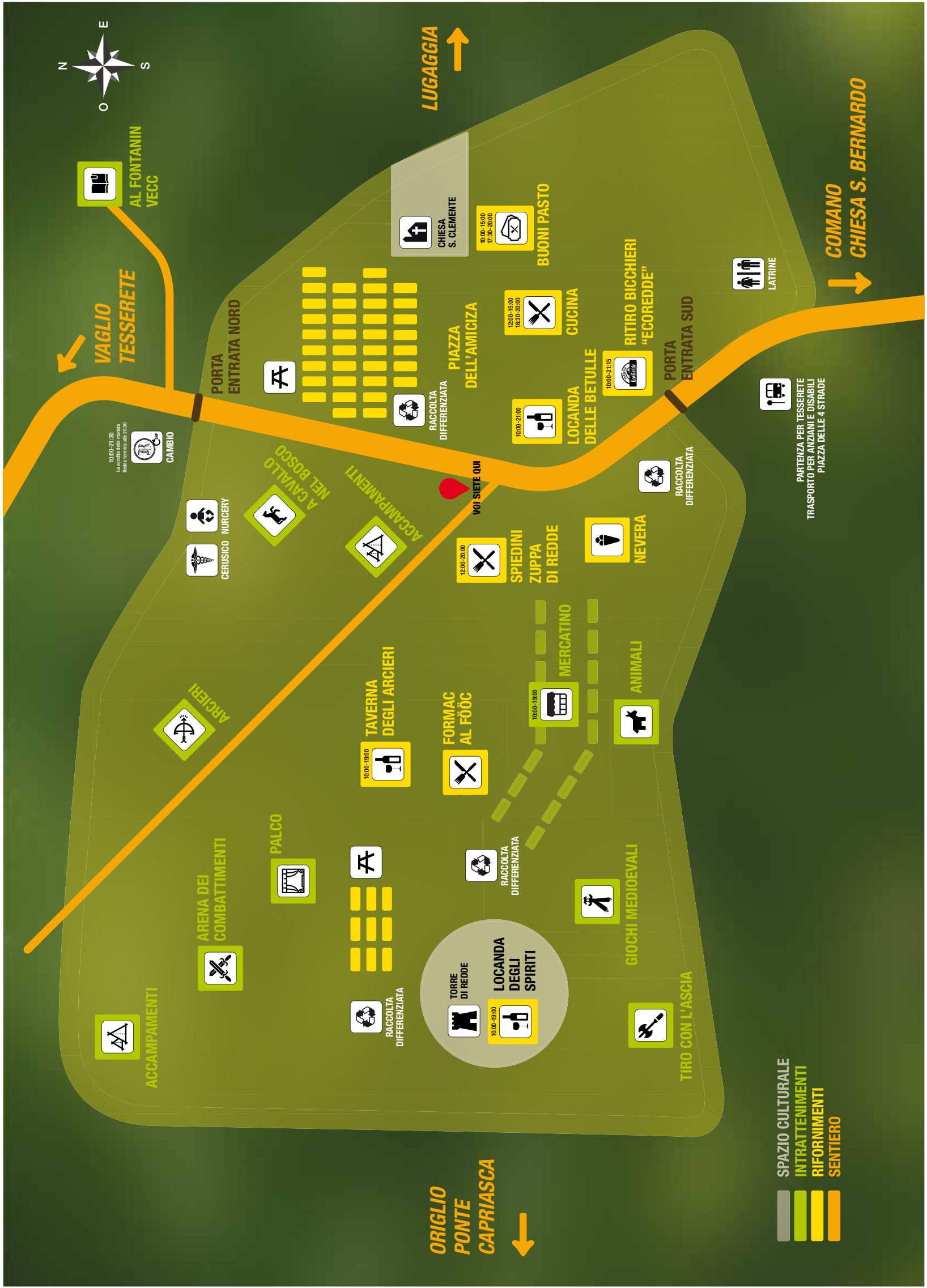
elettrodomestici
AGUSTONI SA

Massagno
T 091 966 44 26
Grancia
T 091 994 98 44

Bignasca
PANETTERIA - PASTICCERIA
dal 1911

**OSTERIA PIZZERIA
CENTRO TESSERETE**

Tesserete
Döner Kebap
T 091 943 17 98



VAGLIO
TESSERETE

AL FONTANIN
VECC

LUGAGGIA

COMANO
CHIESA S. BERNARDO

ORIGLIO
PONTE
CAPRIASCA

- SPAZIO CULTURALE
- INTRATTENIMENTI
- RIFORNIMENTI
- SENTIERO

10:00-21:30
La vendita delle bevande
risale al termine del 2020



CERUSICO NURCERY



A GAVALLO
NEL BOSCO



ACAMPAMENTI



TAVERNA
DEGLI ARCIERI



FORMAC
AL FÖÖC



MERCATINO



ANIMALI



GIOCHI MEDIOEVALI



TIRO CON L'ASCIA



TORRE
DI REDDE
LOCANDA
DEGLI
SPIRITI



RACCOLTA
DIFFERENZIATA



RACCOLTA
DIFFERENZIATA



CHIESA
S. CLEMENTE



BUONI PASTO



PIAZZA
DELL'AMICIZIA

RACCOLTA
DIFFERENZIATA



CUCINA



LOCANDA
DELLE BETULLE



RITIRO BICCHIERI
"ECOREDDE"



PORTA
ENTRATA SUD



PARTENZA PER TESSERETE
TRASPORTO PER ANZIANI E DISABILI
PIAZZA DELLE 4 STRADE

La Leggenda di Redde

...Vive!!

Disegni a cura di Mischa Pallone, MixMax Studios





Due anni dopo...





**Studio Tecnico
Pacchiani sagl**
Nucleo
6947 Vaglio
079 535 64 36



Bedano Balerna Losone



Corso Elvezia 27 6900 Lugano
079/686.89.91



www.storni.com



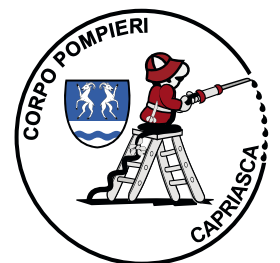
www.loosi.shop

BEER AND FRIENDS



IRISH CLUB
ALPINO
Tesserete

T 091 943 22 96



FALEGNAMERIA LEPORI
di Stefano Piccardo

6954 Sala Capriasca
+41(0)79 543 52 37 N
+41(0)91 943 14 74 T
+41(0)91 930 02 88 F
info@falegnamerialepori.ch
www.falegnamerialepori.ch



Quattropiani Davide
Elettricità. Telematica. trasmissione dati
Fornitura e riparazioni elettrodomestici



Via Maggio 23
CH -6900 Lugano
Tel. 091 971 41 72



Residenza alle Berulle 6950 Tesserete Info e appuntamenti: 077 483 54 02

Nuova destinazione per la Torre di Redde

Nicola Arigoni, presidente ACVC

L'Archivio audiovisivo di Capriasca e Val Colla (ACVC), museo regionale del Cantone Ticino, è da poco stato scelto quale destinatario della Torre di Redde da parte dell'omonima fondazione, sorta con lo scopo di riattare il manufatto medievale. Nato nel 2007, l'ACVC raccoglie, salvaguarda e riconsegna alla popolazione e a tutti gli interessati le immagini e le testimonianze orali che costituiscono la memoria collettiva della regione. Il patrimonio audiovisivo raccolto proviene in gran parte da privati che offrono la possibilità di inserire le loro immagini, le loro esperienze e conoscenze nell'archivio. Si tratta spesso di collezioni im-

portanti di fotografie, di carattere privato ma anche pubblico (fotografie di avvenimenti, di feste, di luoghi e paesaggi, di inaugurazioni, di mestieri, relative a pratiche religiose, che ritraggono momenti della storia della regione quali l'emigrazione o la costruzione di edifici e strade, di matrimoni e ritratti).

Con la donazione ricevuta, ci si prefigge di conservare e valorizzare la Torre: l'inserimento in un percorso didatti-



Gruppo di persone sedute in posa accanto alla chiesa di San Clemente nei boschi di Vaglio (1910-1915)

co, la collaborazione con le scuole della regione, un suo utilizzo rispettoso della storia che la contraddistingue potranno giovare alla conoscenza della Torre e della regione.

L'ACVC è quindi lieta di poter mettere a disposizione il prezioso manufatto durante la festa organizzata dall'Associazione ReddeVive, di modo che le molte persone che accorrono alla manifestazione possano visitarla e vederla da vicino, trasformata per l'occasione in "Locanda degli Spiriti".

Archivio audiovisivo di Capriasca e Val Colla
6957 Roveredo - info@acvc.ch - www.acvc.ch



knupfer

Progetti & Arredamenti
www.knupferarredamenti.ch

Maira Lucca
Consulenza clienti
D +41 91 935 14 66
maira.lucca@fontana.ch

Fontanaprint
la tua tipografia in Ticino

Fontana Print SA
Via Giovanni Maraini 23
CH-6903 Pregassona
info@fontana.ch
T +41 91 941 38 21
F +41 91 941 38 25
www.fontana.ch



da Elena
091 943 34 95



La Festa di Redde ha conosciuto negli anni un successo crescente, radunando nel Bosco di San Clemente più di 5000 persone a edizione. Di pari passo è cresciuta anche la produzione di rifiuti, in particolare generati dalle stoviglie impiegate nella distribuzione di bibite e cibo (piatti, bicchieri, posate, eccetera).

Fin dall'inizio, gli organizzatori della festa hanno optato per delle scelte sostenibili al fine di ridurre l'impatto ambientale dell'evento. Dall'edizione 2015, grazie alla creazione di un nuovo gruppo di lavoro incaricato di curare il progetto EcoRedde, si è deciso di compiere un ulteriore passo in direzione di una gestione dei rifiuti maggiormente rispettosa dell'ambiente. Oltre a proporre delle soluzioni pratiche, il progetto ha anche l'obiettivo di aumentare la

consapevolezza ambientale dei partecipanti alla festa. Il punto di forza del progetto EcoRedde è di proporre l'uso di bicchieri ecologici riutilizzabili, impiegati già da tempo in numerose manifestazioni, e la creazione di punti per la raccolta differenziata dei rifiuti.

Raccolta differenziata



Il bicchiere ecologico

In parallelo alla diminuzione dei rifiuti è importante implementare la gestione ecosostenibile dei rifiuti prodotti.

Per raggiungere questo obiettivo, sul sito dell'evento saranno allestiti dei punti di raccolta differenziata (vetro; plastica; rifiuti organici; carta; altro).

CARATTERISTICHE

- resistente
- riutilizzabile (fino a 150 lavaggi)
- riciclabile

VANTAGGI

- diminuzione del volume di rifiuti generati dall'evento
- diminuzione dell'abbandono dei rifiuti a terra

DEPOSITO/RESA

- deposito: 2 Redde a bicchiere
- resa: il bicchiere può essere reso, recuperando la somma data in deposito, oppure può essere tenuto come ricordo personale

Per qualsiasi informazione, rivolgersi allo stand EcoRedde (vedi mappa festa, pag. 7)

Associazione Redde Vive

L'Associazione Redde Vive è stata costituita nel 2007, a dieci anni di distanza dalla costituzione dell'omonima Fondazione Torre di Redde. Quest'ultima è stata istituita con il preciso scopo di eseguire il restauro conservativo della torre che si trova nella foresta di San Clemente sul territorio di Vaglio (restauro nel frattempo portato a compimento), la conservazione e la valorizzazione della torre medievale di Redde nonché ricerche storiche, campagne di scavo e altre attività strettamente legate a tali scopi e alla gestione delle attrezzature, dei terreni e dei boschi circostanti, comprendenti i ruderi dell'antico villaggio di Redde. La seduta costitutiva dell'Associazione Redde Vive si è tenuta il 9 luglio 2007, presso la "Bottega del Ratafià – Cantine Ronco" alla presenza di una trentina di soci fondatori.

- » La salvaguardia e la valorizzazione del Patrimonio naturale, culturale e archeologico della collina di San Clemente, situata nei boschi tra Vaglio e Lugaggia, dove un tempo sorgeva il villaggio di Redde, abbandonato nel XVI secolo probabilmente a causa della peste;
- » la catalogazione di tutta la documentazione esistente riguardante Redde, la Torre e la chiesa di San Clemente;
- » la sensibilizzazione della popolazione locale con informazioni puntuali, soprattutto in ambito scolastico, sul ricco patrimonio archeologico e sul rispetto dello stesso;
- » lo studio di fattibilità per portare l'acqua corrente a San Clemente;
- » la promozione di attività culturali come concerti, teatri e conferenze;
- » l'organizzazione di manifestazioni ricreative e, in particolare, "La Festa di Redde" nella meravigliosa cornice boschiva di San Clemente, con l'obiettivo di far rivivere le tradizioni medievali sul sito dove sorgeva l'antico villaggio abbandonato.



Le attività

L'Associazione Redde Vive, oltre all'organizzazione della Festa medievale di Redde (che si tiene ogni due anni), grazie ai proventi della Festa e al sostegno dei numerosi sponsor, oltre a impegnarsi nella salvaguardia della collina di San Clemente, promuove eventi culturali, concerti, conferenze e momenti aggregativi in Capriasca.

Elenchiamo, qui di seguito, quanto fatto:

- **Contributo finanziario per il restauro dell'Oratorio di San Clemente;**
- **Sostegno alle ricerche compiute dal Prof. Stephan Lehmann, archeologo, sulla Torre di Redde.**
- **Collaborazioni con il Gruppo amici di Camignolo, l'Associazione Culturale Glenfleadh e CAS Ticino.**

Gli eventi

Conferenze

- Prof. Giuseppe Chiesi, Capo dell'Ufficio cantonale dei Monumenti storici su "La Torre di Redde" (2009)
- Prof. Ottavio Lurati su "Cognomi e Toponimi della Capriasca" (2010)
- Prof. Stephan Lehmann, archeologo, su "Ritrovamenti archeologici in Ticino e in Capriasca" (2011)
- Dr. Cristiano Brandolini su "L'arcieria celtica" (2013)
- Dott.ssa Patricia Lurati "Tra basilischi, struzzi e papere: le leggende di Redde e i bestiari medievali" (2015)
- Davide Adamoli e Nicola Arigoni "Un viaggio tra religiosità popolare, confraternite, credenze e superstizioni in Capriasca e Val Colla" (2017)

Concerti

- Il chitarrista ticinese Paolo Tomamichel, musica celtica e medievale (2009 - 2011)
- L'Ensemble "Arpeincoro", per custodire e tramandare l'arpa piccola, musica celtica (2010)
- L'Ensemble du Roy René, musica antica medievale e rinascimentale con Ghironde (2010)

- "Dave Norton", musica tradizionale irlandese (2011, 2013)
- il Duo Labirinto (arpa celtica e chitarra elettrica), composto dalla giovane arpista ticinese Chiara Pedrazzetti e dal chitarrista Sean Lanigan, già "spalla" del noto gruppo degli U2 (2012)
- Ensemble "Modulata Carmina" che ha presentato "Le lacrime del Peccatore", musica vocale rinascimentale, evento organizzato con l'Associazione "Cantar di Pietre" e il Comune di Capriasca (2012)
- Birkin Tree, musica irlandese (2013)
- Francesco Pervangher & Band (2015)
- Ratatagnöl (2015)
- Duodecima (2017)

Letture

Carlo Nobile con commento e interpretazione di Gabriele A. Quadri sulla "Leggenda attorno alla Turascia – dalla mitica Contessa al Gallo Basilisco" (2012)

Spettacolo per i bambini

"Il Circo in valigia" ideato e presentato dalla Compagnia "Il Circo Fortuna" (2012)



I nostri costruttori

PECICOLORO
 Pacchiani Daniele Pittore diplomato
 Natel 078 803 35 35 6947 Vaglio

Piccolo Bar
 da Togn, Luisa e Laura
 091 930 02 01

GIOIA
 combustibili sa
 olio da riscaldamento
 www.gioiacombustibili.ch
 Tel. 091 943 91 77 Ch - 6805 Mercurio Fax. 091 943 55 56

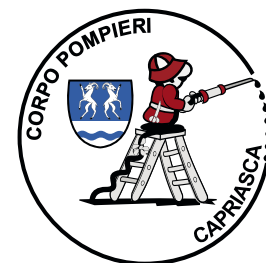
Grotto
Fagiando
 da Eros
 Oggio-Tesserete
 091 943 22 84

Storni
 RISTORANTE
 www.storni.com

Reformhaus
 Loasi
 www.loasi.shop

BEER AND FRIENDS

IRISH CLUB ALPINO
 Tesserete
 T 091 943 22 96



MATT'S
 GENTS
BARBER SHOP
 LVGANO

MENGHETTI FERRAMENTA
 Ferramenta - Giardinaggio - Casalinghi - Gas
 6950 Tesserete - Capriasca Tel. 091 943 22 42
STIHL **VIKING**

CANTINA PELOSSI SA
 Azienda Vitivinicola
 Via Carona 8 - 6912 Lugano-Pazzallo
 Tel. 091 994 56 77 - 079 337 07 18
 s.pelossi@gmail.com

Monzeglio & Rapacchia Sagl
 Via dei Gelsi
 6807 Taverne

Falling Pine Brewery

Il birrifico del “pino che cade”, di Cadempino (un nome per intenditori), è frutto della passione di cinque giovani ragazzi del Luganese che, dopo anni di esperimenti nelle proprie cantine e cucine di casa, hanno deciso, per la gioia di fidanzate, vicini e coinquilini, di trasformare il proprio hobby in un progetto imprenditoriale su piccola scala.

Il concetto della Falling Pine Brewery è quello di produrre in piccola misura diverse birre, replicando alcune proprie ricette classiche come ad esempio: la Storta (American Pale Ale), Yoshi (Session IPA) o la Toad (IPA); ma nel contempo producendo anche altri stili di birra, cercando sempre di mantenere vivo il concetto di homebrewing per non smettere di divertirsi producendo birra. La Falling Pine Brewery possiede un impianto a



doppia cotta che gli consente di produrre circa 100 litri. Una quantità molto piccola a confronto dei tanti birrifici della regione, ma i cinque brewers (così vengono chiamati in gergo i produttori di birra): Andrea, Patrick, Dario, Fabio e Paolo, sono consulenti bancari, insegnanti e

artigiani, ed il birrifico per loro al momento è solo un'attività accessoria, alla quale dedicano serate e weekend per passione.

Oltre alla parte di produzione, la Falling Pine ha adibito una parte del birrifico a Tap Room privata, ovvero un vero e proprio bar di degustazione accessibile ai soci della birreria. I circa cento soci attuali, oltre alle degustazioni, vengono invitati regolarmente a degli eventi privati. Chiunque può far parte della famiglia del pino che cade, basta seguire le nostre pagine di Facebook ed Instagram (Falling Pine Brewery), venire a trovarci una sera in birreria oppure ad uno dei nostri eventi e richiedere la tessera di socio.



LA FALLING PINE BREWERY VI ASPETTA A REDDE!

www.facebook.com/Fallingpine
www.instagram.com/fallingpine_brewery

Cantine di Morcote

Vibrante azienda vitivinicola gestita da due giovani amici, Adrien e Patrick. Situata nella zona delle storiche “Cantine di Morcote”, i due coltivano vigneti situati nei comuni di Castel San Pietro, Breganzona e Trevano (Porza) per un totale di circa 4 ettari. Dal 2012 si affiancano alla viticoltura tradizionale principi biologici e biodinamici per poi produrre quello che i francesi chiamano “Vin Naturel”.



Cantine
riva
Morcote
VINI NATURALI

16 lune
Stregato Bianco
Stregato
Castello di Trevano

L'azienda produce vini a base di Merlot, Cabernet e Chardonnay, affinati nelle tradizionali Barriques Bourghignotte.

Sabato 7 i produttori saranno presenti alla Festa di Redde.

www.cantinerivamorcote.ch



NeoService

Riscaldamenti
Sanitari
Ventilazioni
Bironico
T 091 993 22 46



www.osteria-gipeto.ch

100cattaneo
IMPRESA GENERALE DI COSTRUZIONE

Pacchiani Claudio
Spazzacamino dipl.



Odogno

Situazione generale

Un robusto anticiclone favorisce l'afflusso di aria calda e secca di origine medievale verso la regione prealpina della Capriasca. Ne risultano fantastiche giornate di sole da trascorrere spensieratamente in famiglia. Date le alte temperature, si consiglia di idratarsi abbondantemente.

SAB 7 SETTEMBRE

Precipitazioni: 0%
Umidità: 35%
Vento: 5 km/h



24 °C max

MER 11 SETTEMBRE

Precipitazioni: 0%
Umidità: 45%
Vento: 9 km/h



25 °C max

SAB 14 SETTEMBRE

Precipitazioni: 0%
Umidità: 35%
Vento: 5 km/h



26 °C max

Lo svolgimento della manifestazione è subordinato alle condizioni meteorologiche, trovate maggiori informazioni il giorno prima dell'evento sul nostro sito internet e sulla pagina Facebook ufficiale.

Savé di nöss vécc

- *Se al tróna in di Canvín, gh'è scia er'acqua in do copín* (Cimadera)
- *Quant or só ar se vòlta indré, alza i pè* (generalm.)
- *San Sebastián con ra viola in man* (generalm.)
- *Marz l'è fiò d'ona baltròca, un dí ar piöv quel altro ar fiòca* (generalm.)
- *Avrí l'è fiò d'un sonadó, um pò l piöv e m pò l da l só* (Corticiasca)
- *Se ar piöv per'Ascénsa, per quaranta dí am sè mia sénza* (generalm.)
- *Se la candelòra la végn scüra, quaranta dí d'invèrno a vé m fóra, e se l'è serena, quaranta dí d'invèrno la ména* (Ponte Capriasca)
- *Ro témp e ro cú i a sémpre fai quell che i a vorsú* (Bidogno)
- *Quand la végn dara Vall Còla la mpieniss gnanca na tòla*
- *Quand or Crosón al gh'a or capèll, mòla ra ranza e ciapa or rastrèll*

Oroscopo

Ariete

Non vi sentivate così utili dall'alto Medioevo. Ricordate che per una porta che si chiude c'è sempre un portone che si spalanca, ma fatelo con testa.

Toro

In questo periodo vi sentite in piena forma, ma prestate attenzione ai bagordi che potrebbero rendere difficoltoso il rientro a casa.

Gemelli

La perenne lotta fra le vostre personalità potrebbe indurvi a perdervi per strada. Attenzione a non lasciare la Via Maestra che conduce alla scoperta di piacevoli sorprese.

Cancro

Seppur amanti del nettare divino, non scordate che l'elemento del vostro segno è l'acqua: un bicchiere ogni tanto non vi farà male.

Leone

Vi piace essere al centro dell'attenzione e in questo periodo, con bandiere e stendardi con la vostra effigie, correte il rischio di montarvi la testa. Mantene il focus sulla battaglia.

Vergine

La tentazione di cedere al pettegolezzo è sempre forte in voi, ricordatevi nei momenti conviviali e siate forti nel mantenere intatte le vostre virtù.

Bilancia

L'estenuante ricerca dell'equilibrio non vi porti ad eccedere tra Bacco e tabacco. Siete pure sempre un segno governato da Venere.

Scorpione

Spesso il vostro orgoglio non vi porta ad ascoltare i consigli, ma questa settimana sarà per voi ricca di stimoli e proposte: buttatevi con tutto il vostro ardore. Attenzione alle punture di zecche.

Sagittario

Felicità, spensieratezza e generosità fanno di voi il compagno d'avventura ideale. Alla Taverna prestate attenzione alle vostre finanze: correte il rischio di rimanere senza un soldo.

Capricorno

Troverete un luogo che sembra fatto apposta per voi, ma la vostra ambizione potrebbe portarvi a considerarvi superiore alla plebe: non richiudetevi in una torre.

Acquario

Il vostro segno vi porta a puntare dritto all'obiettivo: approfittatene finché avete frecce al vostro arco. Non eccedete con l'idromele, rischiereste di perdere l'equilibrio.

Pesci

La vostra incapacità di stabilire una direzione chiara potrebbe portarvi a vagare senza meta: gli stimoli e le proposte sono parecchie, attenzione a non finire dalla padella alla brace.

www.festadiredde.ch

seguici



Comune di Capriasca

MIGROS TICINO
per cento culturale

Gelateria
G'esserete

LUGANO
TURISMO

AEM

Azienda Elettrica di Massagno SA

PANETTERIA
STORNI SA
FABBRICATI
www.stornisa.ch

